

СТАЛИНЕЦ

ВКП(б) Лузса Райкоилбн да райсбветлбн орган

Август
18
ЛУЗ
1940 во
№ 61
(785)

Редакциялбн адрес
АВЪЯЧОЙ СИКТ, ЛУЗ
РАЙОН, КОМИ АССР

Судзодан дон:
3 тблысь кежлб 1 ш. 20 ур.
6 тблысь кежлб 2 ш. 40 ур.
12 тблысь кежлб 4 ш. 80 ур.
№-лбн донис 5 ур.

Привет гордым сталинским соколам.
Летать выше всех, быстрее всех и
дальше всех—таков девиз отважных
сталинских соколов.

Всесоюзной авиациялбн лун

Современной войны победитас только с ней, когда вына снбддн. Страна оборонан партиа и правительство авиациялы уделилбны зев ыджыд внимание.

Царской Россиялы авиация промышленность эз вбв!

Миян СССР-ын сталинской пятилетка войсб стрбнтбма мощной авиационной промышленность, кодб снабжайтб миян Рабоче—Крестьянской Красной Армиясб первоклассной машинасбн — истребительсбн, бомбовозсбн, разведчиксбн, кодсб лэбалбны 500 километраа скоростбн час, 14-15 километра вывланын. Тайб самолетсбн стрбнтсбны миян стечественной заводсбн вылын, стечественной сырбнсы, асланым инженерсбн, конструкторсбн, рабочеяс вынбн.

СССР лон зев мощной авиационной державан. Авиационной промышленность быдмбм да развивайтчбм вбсна тбждисб партиалбн Центральной Комитет да лично Сталин брт.

Сибб руководство и наблюдение улын стрбнтчбны воздушной кораблсбн, разрабатывайтчбны перелетсбн маршрутсбн, Ленин—Сталин партиалбн воспитайтбм отважной летчиксбн войсб—воб достигайтбны выль победаяс, совет странабс вевтгбйбны славан.

Миян кадсб великой летчиклбн Валерий Чкаовлбн ним, снлбн героической подвигсбн, родина, партиа вбсна нэм кежлб кольбны СССР-са народсбн сьблбмны.

Радейтбмбн да славан вевтгбйбн народ Советской Союза героическысб Громова, Байдуковлсбн, Юмашевлсбн, Беляковлсбн, Коккинакилсбн, Гризодубовалсбн нимсбн, гордитчб найбн.

Советской летчиксбн петкбдлбсны ассыны мастертство, мужестволсбн да героическысб образцяс челюскинецсбн спаситбгбн. Советской воздушной кораблсбн войныв полсб вылб 1937 вося экспедиция вблб мировой авиация историйан медсб замечательной событибн. Мирн став прогрессивной йбз буря оценитбны миян летчиксбн Москвансб — Америкаб войныв полсбн, Москвансб Дальней востокб лэбзылбмсбн.

Советской авиация — гроз-

ной, некодбн вермытбм вын. Миян родинасб врагсбн не бтпыр ним испытайтбмны сылысь сокрушительной действиеясб.

Миян авиация вооружитбма став боевой средствоясбн. 1934 во серти бнб миян бтпыртя бомбовой залп ыджбма 3 пбв, таибд тшбтш ыджбс пудеметной залп 4 пбв. Горе лоб вражеской силаяслы есликб вынудитасны миян странабс действие пыртны став советской авиациясб.

Ыджыд тбдчавлун миян страна овмбсын имейтб гражданской авиация, тайб медсб ыджыдбдтя транспорт СССР-ын. Воздушной линия освоитбма 130000 километр кузта. Тайб кузджык нежелб мирн люббй странаын. Миян самолетсбн лэбалбны медсб ылысь местасб, йитбдбны найбс промышленной да политической центряскбд. Артикаын самолетсбн индалбны туй суднояслы, доставляйтбны экспедицияяслы материалсбн и продуктаяс, спасайтбны морын вошбм йбзбс. Видзму овмбсын самолетсбн успешной применяйтчбны сельскохозяйственной быдмбгсбн вредитсбнскбд тышын, муяс удобряйтбмын, вбр пожарысбн видзбмын.

Миян гражданской воздушной флот война дырйи дзоньнас кутас мбгмбдны страналсбн оборонной нуждаяс. Красной Армия мирной кадб кутб топыд йитбд гражданской флоткбд да вбчб ставбб сидз, медым миян гражданской флот бнмис, развивайтчис и вблб дась колана кадб сетны отсбг Военно-Воздушной флотлы Родинабс дорйбмын.

Советской народ любитб ассыны авиациясб, бнмбдб сиббс. Томйбз стремитчбны овладейтны авиационной делббн, велбдчбны лэбавны и вансб петбны прекрасной летчиксбн. Паскалб странаын парашютной спорт. Тысячясбн том йбз велбдчбны чечавны парашутсбн самолетсбн выльсб. Миян парашютсбн ас кияныс кутбны мирбвой рекордсбн.

Советской летчиксбн Сталин нимкбд совершайтбны героической подвигсбн. Тайб нимкбд советской летчиксбн грбмитасны люббй врагбс, кодб уськбдчас нарушитны мирной труд да счастливой олбм миян странааса народсбнслсбн.

Отличник боевой и политической подготовки Н-ской подводной лодки (Северный флот) В. С. Федотов, награжденный орденом Красной Звезды.



Фото Н. Черных
Фото-Клише ТАСС.

К предстоящим выборам комсомольских органов дали новые обязательства

Обсудив решения XI пленума ЦК ВЛКСМ и постановления ЦК ВЛКСМ о предстоящих выборах комсомольских органов ряд комсомольских организаций серьезно взялись за перестройку работы, включились в борьбу за выполнение хозяйственно-политических задач, за поднятие производительности труда.

В колхозе „Сеятель“ комсомольцы организовали трехкратную дойку коров и за первые 3 дня (8-11 августа) добились повышения удоя на 30 литров. Комсомольцы ведут активную агитмассовую работу в поле, бригадах.

В колхозе „Чайка“ комсомолец Елин Осип. Тих. дал обязательство на жнейке выполнять не менее 150% дневных норм. Его примеру последовали Шулепов П. М. и Шаглеев Ив. Вас.

Комсомольцы работающие на лесозаготовке в квартале № 32 Елин Мих. Як. и Кузнецов Фед. Ал-др. обязались выполнять дневные нормы на 150-200 процентов.

Комсомольцы типографии газеты „Сталинец“ на 18-е августа выполняли на 100 процентов августовский план работ.

Всем комсомольцам необходимо ко дню выборов добиться высоких показателей на своем производстве и закрепить их.

Г. Мелехина.
Секретарь РК ВЛКСМ.

ОБЗОР МЕЖДУНАРОДНЫХ СОБЫТИЙ

Вторая неделя августа внесла в международную обстановку значительные перемены. Некоторое затишье в ходе военных действий, наступившее после капитуляции Франции, сменилось взрывом новых сражений. Грандиозные воздушные бои над британскими островами продолжаются с нарастающей силой. 12-го августа 500 германских самолетов совершили нападение на Англию. Столько же было и на следующий день. В германских военных кругах указывают, что целью этих боев является борьба за господство в воздухе.

Одновременно с атаками германской авиации на британские острова, Италия наносит удары африканским колониям Англии. На днях итальянцы предприняли большое наступление на британское Сомали (северо-восточная Африка, побережье Аденского залива). Захватив ряд пунктов, итальянские войска продвигаются к Бербера—столице и главной гавани британского Сомали. В иностранной печати все упорнее распространяются слухи о предстоящем нападении Италии на Египет.

Полагают также, что в недалеком будущем Германия и Италия обретут нового союзника—Испанию. Англо-испанские отношения заметно обострились.

Положение Англии становится все более затруднительным несмотря на колоссальное превосходство английского флота. Английское правительство все настойчивей призывает о помощи Соединенные Штаты Америки. Уже сейчас эта помощь довольно велика. Англия предложила передать Соединенным Штатам право управлять своими островными владениями в западном полушарии, а также сделать ряд территориальных уступок, если США пошлют в Англию эсминцы и торпедные катеры. Правительственные круги США весьма одобрительно отнеслись к английскому предложению. Как заявляет американская печать, президент Рузвельт еще колеблется, опасаясь, что столь прямая помощь Англии плохо повлияет на исход предвыборной кампании, повредив репутацию кандидатов на пост президента. Председатель сенатской комиссии по морским

делам Уолш, выступая 13 августа по радио, высказался против посылки эсминцев в Англию, что по его мнению, явилось бы „актом войны“. Военные мероприятия Соединенных Штатов множатся с каждым днем. Правительство добивается введения всеобщей воинской повинности и создания большой постоянной армии. Американский империализм заинтересован в том, чтобы сопротивление Англии оказалось предельно длительным. Это даст возможность США усилить свое влияние в западном полушарии и разрешить задачи борьбы с Японией за господство на Тихом океане.

Но Япония тоже хочет господствовать на Тихом океане. Современное международное положение японская военщина рассматривает как благоприятное для своих планов. Нынешний японский нажим на Индо-Китай является ничем иным, как стремлением превратить эту французскую колонию в плацдарм для войны против Китая. Судя по английским сообщениям, в результате переговоров между Францией и Японией правительство Петэна решило удовлетворить часть японских требований—предоставить Японии сухопутные, воздушные и морские базы на территории Индо-Китая и разрешить пропуск японских войск через эту территорию. Теперь Англия вывела свои войска из Китая.

Однако Англия и США принимают меры, чтобы захватить природные богатства голландской Индии—нефть, олово, каучук—приток которых в Японию усилился на основе соглашения с голландской Индией.

Что касается непосредственных военных действий на фронтах Китая, то они уже много месяцев складываются далеко не в пользу Японии. Минувшая неделя характеризуется бесплодными попытками японцев высадить десанты на южном побережье Китая. Озлобленные военными неудачами, японцы бомбардировали населенные беднотой кварталы Чунцина и других китайских городов. 12-го августа в налете на Чунцин участвовало 90 японских бомбардировщиков. Этот налет был 25-й с мая нынешнего года.

Краткое сообщение

По данным американской печати, авиационная промышленность США в настоящее время производит ежемесячно 500 военных самолетов и 2000 моторов. (ТАСС.)



Луз районувса став призывчик и допризывник дінё шыёдчём

Дона ёртъяс!

Ті тōданныд, мый матысьсьо призыв Рабоче-Крестьянской Красной Армии да Военно-Морской Флоті. Тайō лун ті вичи-янныд, дерт, радлōмн и охота пыр лōсьдчаннуд мунны Красной Армии. Миян любимой рōдинае дорйны колō ёна лōсьдчаны водзвыв армия мунтōдз, медым эськōн ре-гыдья кадōн боец вермис овладейтны оружием.

Ми дальневосточникъяс шыёдчам тиян дінō, кыз землякъяс дінō, призыв кежлō бура гōтōвитчыны, бура изучайтны военной делō, сдایتны нормаяс оборонной значокъяс вылō, лоны уборка нуōдгōн и вōрын уджалгōн передовой йōзōн, воны призыв вылō дасьōн СССР-лысь границаяс дорйны—выполняйтны асьыныд священной долг.

Дона ёртъяс! Ті тōданныд, мый ми олам капиталистъяс окруженены, кодъяс быд минутō индъсьōны асьыныс пырō сюины миян территория, но полōвы миян Красной Армии, Военно-Морской да Военно-Воздушной флотлōн грōзной выныс.

Ёртъяс, миян Красной Армия—кодōс веськыда шубны освободительницадн, большевистской партия да любитана вождыяс Сталин, Молотов, Ворошилов весь-

кōдлōм улын, чорыд дисциплина кутōмн, освободитис капиталистъяс да помещикъяс кпюд улысь миянлысь вогысьōс западной украинцъясōс и белорусъясōс, Бессарабия да Северной Буковинаыс жительясōс, Литва, Латвия да Эстонияса уджалысь йōзōс—мыйōн ёнмōдис миян рōдиналысь мощь да международной авторитет. Империалистъяслōн ставка, кодōс вōлі веськōдōма сы вылō медым тайō странаясōс пōртны СССР вылō уськōдчōм могысь плацдарм, лон разрушитōма и Прибалтийской республикаясōс пōртōма могучой советской державалōн форпост.

Ертъяс! Ми Красной Армия са боецъяс, командиръяс и политработникъяс надейтчам, мый ті воанныд армияō отличной показателъясōн кыз боевой и политической подготовканы, а сідзжō и производственной показателъясōн. Ми сьлōмсыня кутам тиянōс встречайтны асла-ным радъясō и ѓтлаын кутам синмоз видзны асла-ным границаяс, а есликōн враг уськōдчас, кутам косясьны партия да правительство дела вōсна, а ковмас-кō—пуктам лов рōдина вōсна.

Пōсь чōлōмн мотопонтонной полкеса боец

Ив. Ст. Калов.

На воздушных трассах нашей родины

В Советском Союзе сейчас свыше 140 тысяч километров воздушных магистралей и линий. По протяженности воздушной сети наша страна занимает первое место в мире. В 1929 году самолеты гражданской авиации СССР перевезли 9.300 пассажиров, 72,5 тонны почты и 123 тонны грузов. В 1939 году самолетами было перевезено уже 307 тысяч пассажиров, грузов и багажа—39.654 тонны, почты—11.517 тонн.

Наши воздушные магистрали оснащены средствами радионавигации, подготовлены к полетам днем и ночью в сложных метеорологических условиях.

Новые скоростные почтовые и пассажирские самолеты пришли на смену старым тихоходным машинам. Многоместные скоростные самолеты курсируют на экспрессных линиях Москва—Ашхабад и Москва—Тбилиси. Такие же комфортабельные машины летают в Одессу, Алма-Ату, Киев, Львов.

Из Москвы в Минеральные Воды совершает рейсы шестимоторный воздушный гигант „Л-760“. Этот корабль поднимает 64 пассажира и 8 человек экипажа. В машине—уютный салон, ресторан, автоматический телефон „Л-760“ может покрыть без посадки 3 тысячи километров.

Воздушные линии ведут и на далекие окраины и в глубинные пункты, где нет железнодорожного сообщения. Над бескрайними тундрами Якутии, над бурным Охотским морем, над скалистыми пещерами Средней Азии наши пилоты прокладывают все новые и новые трассы.

На самолетах перевозятся срочные грузы во время посевной и уборочной компаний, медикаменты, фрукты, ценная пушнина, золото. Неизмеримо возросло значение авиации в нашем хозяйстве. С самолетов обезвреживают малярийные водоемы, уничтожают саранчу, истребляют и других вредителей полей, производят рассев удобрений над технические культуры, охраняют леса от пожаров. Скорая

воздушная помощь спасла жизнь сотням советских людей.

За последние годы больше чем вдвое увеличилась протяженность воздушных линий, соединяющих СССР с другими странами.

Советские скоростные самолеты регулярно курсируют на магистралах, связывающих Москву с Берлином, Стокгольмом, Софией и Кабулом.

Гражданский воздушный флот вырастил замечательные кадры летчиков, инженеров, техников, мотористов, работников связи и наземных служб. Свыше миллиона километров налетали орденосцы Шебанов, Матвеев, Новиков, Кириченко. Недавно стал „миллионером“ 26-летний пилот Московского управления Васильев.

Гражданская авиация Советского Союза занята мирным созидательным трудом. Но в то же время гражданский воздушный флот является резервом военно-воздушных сил и в случае войны будет обслуживать нужды обороны нашей социалистической Родины.

За мужество и героизм, проявленные в дни боев с белофиннами, награждены орденами Союза многие работники гражданского воздушного флота. Высокого звания Героя Советского Союза удостоен пилот Северного управления тов. Яковлев. Смелость, выдержку, умение и находчивость в борьбе с врагами показали пилоты Новиков, Голованов, Кармановский, Фоканов, Катанов и другие.

Пилоты гражданской авиации вместе с летчиками военно-воздушных сил Красной Армии и Военно-Морского Флота в случае нападения врага на нашу Родину ответят сокрушительным ударом и будут победно громить врага на его территории.

Герой Советского Союза полковник В. ГОРЯНОВ.

В июле на Александровской ул. в г. Кишиневе состоялся парад Красной Армии и демонстрация населения в связи с освобождением Бессарабии.



Дети подносят цветы бойцам
Фото-Клише ТАСС.

Нянь идралōм кōсьысьōны зштōдны 10-15 лунōн

„Броневик“ колхозса колхозникъяс (Поруб с/с.) ВКП(б) ЦК июльской пленумлысь решениеяс д. В. М. Молотов ёртлысь СССР Верховной Советса VII Сессия вылын правительством внешней политика кузя доклад обсу-дитом бōрын энгузнавмōн заводитысны уборитны воём бур няньяс да шабдī.

Хотемова Мария Ник. быд лун нетшкō 200 кольта сайō да заробитō 2—2,5 трудовенд, пионерка Зоя Зорина взрослойяс лотса сийгōн нетшкō 100 кольтайн. 68 арōса колхозник Лобанов Ив. Вас. добросовестной уджалō уборка вылын быд лун, нормаяс тырталō 150-178%.

Колхозница Зорина М. П., Зорина П. П., Кирпулева У. Я., Канова А. П.—быд лун зарабатывайтōны 2—2,5 трудовендōн. Турун идралōмын медводз мунысь первой бригада (бригадир Кирпулев) бōсьтис премии 450 шайт. 5-ōд бригада кōсьысьō бōсьтны первенство нянь уборка вылын, помавны нянь идралōм 10—15 лунъя срокōн.

Ракин, Вахнин, Зорин.

Нянь уборка вунōдōма

„Виль трудовик“ колхозы 5-ōд бригадаса бригадир Рубцов А. И. вунōдис, мый тайō мича лунъясō быдлаын колхозникъяс зильōны уборитны урожай. Ачыс Рубцов занимайтчō сир заготовкаи да лун мысти ветлō химлесхозда колхозной вōвьяс вылын. Вундан машина абу ремонтируйтōма, озимой сю кōдзны эз на заводитлы. Колхозникъяс лōн уджъяс абу примитōма да уна пōлбс удж кольō книжкаō гижтōг, а локтаскō колхозница справитчыны—грубитō.

Рубцов ветлис Абъячой агитаторъяслōн курсъяс вылō, но агитационной удж оз нуōд.

„Тōдысь“.

Чукōстōны ордысьны

Ленин нима колхоз (Черныш) кōсьысьō помавны зерновой да технической культуранс уборитом август 25 лун кежлō, шабдī нетшкōм и вольсалōм—сентябрь 1 лун кежлō. Целина лēптōм кузи, кōдзōм да силосуйтōм план колхозын тыртōма.

Колхозникъяс зила бōсьтисны пōртны олōм кōсьысьōмыяс. Уборка вылō петоны 4 час асылын и удж

вылысь мунōны 10 час рытны.

Зав бура уджалōны колхозной уджъяс вылын 75 арōса колхозник Косолапов И. В. да Плехов Н. В. 80 (арōса).

Бура да аскадō уборка нуōдōм могысь колхозникъяс чуксалисны ордысьōмō „Сеятель“ да „Гōрысь“ колхозса колхозникъясōс.

Костылев.

Трудовой дисциплина дзугысьяс суд водзын.

Луз районувса Народной суд август 13-ōд лунō видлалис делō Лапин Николай Филимонович мыждōм кузи. Лапин Н. Ф. прогульщик—летун вежлалō унаыс асьыс места. Июнь тōлысьын сийō мōдис уджавны Абъячойса мēбельной мастерскойын, но кымынкō лун мысти пышйис предприятиеяс и примитōма лон доручастокō, кытысь таїдз сийōс уволитлисны. Лапин суд водзын быдсыма ногōн асьōс оправдайтō, но нарсуд аддзис сылысь мыжсō и судигōма тюремной заключениеō 4 тōлысь кежлō.

Сийō жō луннас видлавсис делō мōд летунлōн—Сердитов Лаврентий Николаевичлōн. Сийō тōжō му-

нис производство вылысь Ношульса химлесхозыс асла „висьōм“ вылō вештысьōмн. Нарсуд вынеситōма приговор Сердитовс бара жō 4 тōлысь кежлō тюремной заключениеō.

Август 14-ōд лунō Луз район увса 1 участкаса нарсуд летун Ложкин Егор Михайловичс мыждōма 4 тōлысь кежлō тюремной заключениеō.

Колō тышкасьны татшōм летунъясыскōд, кодъяс дзугōны трудовой дисциплина, но эмōсь сэтшōм фактъяс, мый медым выявляйтны прогульщикъясōс да летунъясōс найōс дзебōны, кыз Куратов доручастокса начальник.

Проснурянов.

Миянлы гижōны

„Красной Поруб“ колхозын заём кузя уполномоченной Тиманин Семен Осипович заём взносыяс колхозникъяс пōвсын чукōртис 4445 шайт, либō 88% подписка дінō.

Кольōны бōрō заём взносыяс чукōртōмын „Виль туй“, „Чайка“, „Остаповской“, „1-е мал“, „Виль трудовик“ и „Кось-вōлōк“ колхозса уполномоченнойяс.

Старцев.

Абъячой доручастокса работчийяс да служащойяс Суслов, Вольский, Сурков, Попов, Косолапов и мукōд ёртъяс досрочойа мынтōмы заём взносыяс. Взносыяс чукōртōм успешнойа продолжайтчō.

Супряднин.

Абъячой парикмахерскойын сотрудникъяс уна кад воштōны виччōм да болгоном вылō, посетительяс дорō вежливость абу и дыр задержитōны клиентъясōс.

Шучалин.

„Совет“ колхозын градывыв пуктасъяс кольōмын

стōрōжтōг да регыд ставсō код сюрō нетшкасны. Председатель Смолев ёртлы озков вунōдны, мый ковмас колхозлы мынтны регыд поставка.

„Серни“.

„Юла“ колхозын красноармеец—отпускник Юхнин инициатива серти организуйтōма постоянной турун пуктан звено. Звено каяс турунавны вōрō, Юла ю катыдō.

Т. С.

Трактор колхозса колхозникъяс (Читаево) август 10-ōд лун кежлō тырвийō рассчитайтчōмны государство водзын вурун поставкасын. Тайō лунъясō рассчитайтчасны йōв поставкасын.

Тайō жō колхозса колхозникъяс став шабдīs, 22 га, нетшкисны киясōн. Шабдī вōдитан звенояс заводитōмны вартны клевер койдыс и вольсавны шабдīsō ѓтава вылō, медым эськōн досрочнойа сдایتны государстволы договор серти бур качества шабдī кудель.

„Карандаш“.

ПОПРАВКА

В нашей газете № 56 от 8 августа в передовой статье по вине автора вкралась опечатка. Напечатанный опыт передового агитатора Дорожинского нужно читать не в колхозе „Сорйоль“, как напечатано, а в колхозе „Устьельв“.

Реданция.

Отв. ред. А. П. ЛАГЫЦЕВ

Объявление

Объячевская аптека принимает в любом количестве лекарственные растения в сушеном виде по следующим ценам:

1. Черника (чōд) 10 руб. 50 к. килограмм.
2. Малина (ѓмидз) 12 руб. 00 —“—
3. Шиповник (лежнōг) 2 р. 50к. —“—
4. Ликоподий (кōч вōнь пызь) 15 р. 00 —“—
5. Спорынья („вōв пинь“) 7р. 00 —“—
6. Можжевельные ягоды (туся пу ѓч)—50 коп. кило.

Аптека.